



LitusGo Manwal
Modjul 1
II-Qafas Legali Ewropew



Editur: Isotech Ltd, Environmental Research and Consultancy
www.isotech.com.cy

LitusGo hu mħallas bis-sapport tal-Kummissjoni Ewropeja taħt Leonardo da Vinci Programme - *Multilateral Project for the Development of Innovation, 2009.*

Dan il-fuljett edukattiv jirrefletti biss l-opinjoni tal- awtur, u l-Kummissjoni ma tistax tinzamm responsabli għal kull użu ta' informazzjoni mehmuża hawnhekk.

ISBN set 978-9963-720-43-9

ISBN 978-9963-720-45-0

Il-Manwal LitusGo hu parti minn pakkett edukattiv tal- LitusGo , li hu inkluz fil-portal LitusGo: www.litusgo.eu. LitusGo jimmira lejn taħriġ u tkebbis ta' ħiliet tal-Awtoritajiet Lokali u l-imsieħba lokali f' temi ta' Maniġġ Integrali taż-Żona Kostali u r-rejazzjoni lejn l-impatti tal- bidliet tal-klima .Dan il-Manwal għandu 20 il-modjuls awtonomini li għalkemm indipendenti huma relatati ma xulxin. Il-modjuls jinstabu f' erba' ilsna , il-Krieg , l-Ingliż , il-Malti u t-Tork u li huma maqsuma fi tlett forum: l-applikazzjoni ta' wiki dedikat fil-portal tal- LitusGo, id-dvd u kopja b'versjoni iebsa. Din il-kopja b' versjoni iebsa tal- Manwal LitusGo jikkonsisti minn 20 ktejjeb indipendenti ,wieħed għal kull modjuls li jinżamm f'għafas iebes kollettiv.

Lista ta' moduli tal-Manwal Edukattiv ta' LitusGo

- Modjul 1: Għafas legali ewropew
- Modjul 2: Involvement tal-imsieħba / Particippazzjoni pubblika
- Modjul 3: Turizmu sostenibli – li jgħorr il-kapaċità
- Modjul 4: Maniġġ tar-risorzi tal-ilma
- Modjul 5: Is-sajd u t-trobbija tal-ħut
- Modjul 6: Kwalita tal-ilma fil-kosta
- Modjul 7: Maniġġ tal- Ekosistemi (l-ekosistemi tal-art u tal-kosta)
- Modjul 8: Maniġġ tal-iskart / reċiklat / compost
- Modjul 9: Tniġġiz tal- arja
- Modjul 10: Użu tal-art / ippjannar urban / żvillupp ekstrem tal-kosta
- Modjul 11: Maniġġ tal- landscape u tal- marine-scape
- Modjul 12: Kontroll tal-erosjoni kostali
- Modjul 13: Issues li jdejqu fil-kommunita 1:Tniġġiz tal-ħsejjes
- Modjul 14: Issues li jdejqu fil-kommunita 2:Tniġġiz ta' dawl u thermal, Tniġġiz, irwejjjaħ
- Modjul 15: Medded arkejoloġiċi / siti storiċi / wirt kulturali
- Modjul 16: Maniġġ ta' kundizzjonijiet ekstrem: riskji tal-għargħar Ghargħar kostali u l-qawmien tal-maltemp
- Modjul 17: In-nixfiet
- Modjul 18: Desertifikazzjoni
- Modjul 19: Użu tal-enerġija, konsum u maniġġ tal-binjiet ħodor
- Modjul 20: Binjiet Ħodor

il-Manwal Edukattiv tal-LitusGo żvilluppa minn grupp edukattiv :

Modjuls 1, 2, 6, 7, 8, 9, 12, 13, 14, 16, 17, 18, 19 kienu preparati minn team xjentifiku ta' kordinaturi / benefiċjari ta' ISOTECH Ltd. Awturi maġġuri: Michael I. Loizides, Chemical / Environmental Engineer u Xenia I. Loizidou, Civil / Coastal Engineer. Constantinos Georgiades (MSc in ICZM) hu responsabli mill-editing. Il-qoxra iebsa tal-Manwal edukattiv hu desinjat minn Anastasia Georgiou.

Modules 3, 4, 5, 10, 11, 15, 20 huma preparati minn team xjentifiku ta' ELLINIKI ETAIRIA - Society for the Environment and Cultural Heritage / Sustainable Aegean Programme. Awturi maġġuri : Georgia Kikou, Geographer, Msc Environment, Coordinators of AEGEAN Project, Alexandros Moutaftsis, Economist, Msc Environment, Leonidas Economakis, Political Sciences - MA International Development.

Dr Alan Pickaver f' isem il-partner EUCC kien responsibli mill-kontroll ta' kwalita tal-materjal edukattiv.

Beneficjarju / Kordinatur:

ISOTECH Ltd Konsulenza u Ricerka fuq l-Ambjent www.isotech.com.cy

Cipru:

Kunsill ta' Pafos www.pafos.org.cy

AKTI Centru tal-Progetti u Ricerka, www.akti.org.cy

Grecja:

ELLINIKI ETAIRIA – Socjetaċ għall-ambjent u wirt kulturali

www.ellet.gr / **Programm Sostenibbli Aegean**, www.egaio.gr

Kreatur tas-Siti elettronici www.onisis.gr

Malta:

Kunsill Lokali Hal Kirkop www.kirkop.gov.mt

Olanda:

EUCC – Union tal-Marina u l-Kosta www.eucc.net

Modju 1

Il-Qafas Legali Ewropew

Dan il-modju għanu struttura differenti minn 19 il-modjuls l-oħra: hija sinopsis, sommarju ta' qafas legali li jkopri l-aktar aspetti importanti ta' 19 issues li huma indirizzati minn 19 il-modju tal-LitusGo. Il-qafas legali ewropej hu mogħni u jkopri l-aktar issues importanti tal-izvillupp sostenibli. What is even more important is its implementation L-aktar li hu importanti hu t-twertieq tiegħu! Hija essenzjali biex twettaq il-ligijiet, ir-rakkomandazzjonijiet, il-konvenzjonijiet għall-żvillupp sostenibli taż-żoni kostali. Dan għaliex it-team tal-Litusgo jikkonsidra t-tagħrif tal-qafas legali bħala l-aktar aspekt importanti biex ikun inkluz fil-pakket edukattiv u fil-proċess ta' taħriġ u l-kapaċita ta' tagħlim .

Modju 2:

Involvement tal-imsieħba / Parteċipazzjoni pubblika

Id-dritt tal-parteeipazzjoni pubblika fit-tehid tad-deċisjoni fuq materja ambjentali kien rikonnosut ufficialment u zgurat fil-Konvenzjoni ta' Aarhus għall-aċċess tal-Infommazzjoni, Public Participation in Decision-making and Access to Justice in Environmental Matters Parteċipazzjoni Pubblika fit-tehid tad-deċisjoni u aċċess għall-Ġustizzja fuq materja ambjentali, li kien adottat f' 25ta' Ġunju 1998 fil-belt Daniza ta' Aarhus matul ir-raba' konferenza ministerjali tal-Konferenza tal-ministri għal proċess "Ambjent għal Ewropa". Il-Konvenzjoni Aarhus huwa l-ewwel ftehim internazzjoni li jgħaqqad id-drittijiet ambjentali u umani taċ-ċittadini. Il-Konvenzjoni tgħaffas il-bżonn għal parteċipazzjoni attiva taċ-ċittadini u għall-

parteċipazzjoni miżmuma mill-awtoritajiet pubbliku. Tirrikonoxxi illi l-iżvillupp sostenibli jista' jkun akwistat biss bl-involvement tal-imsieħba kollha u jgajjem issues ta' akkontabilita governativa, trasparenza u r-rispons. Sadanitant, l-Unjoni Ewropeja addotta żewġ Direttivi u Regolament li jikkonċerna it-tlett "pillastri" tal-Konvenzjoni Aarhus li kienu se jkunu imwettqa fil-liġi nazzjonali tal-istati Membri Stati.

Relevant links:

- CONVENTION ON ACCESS TO INFORMATION, PUBLIC PARTICIPATION IN DECISION-MAKING AND ACCESS TO JUSTICE IN ENVIRONMENTAL MATTERS, Aarhus, Denmark, on 25 June 1998, available at:
<http://ec.europa.eu/environment/aarhus/>

Modju 3: Il-kapaċita li zomm turizmu sostenibli

Turizmu huwa fost l-aqwa setturi ekonomiċi fl-istati membri tal-Unjoni Ewropeja (UE). Tourism activities in all member states involve around 2 million businesses (mostly small and medium-sized enterprises) L-attivitajiet turistiċi fl-istati membri jinvolvu madwar 2 miljun negozji (kwazi kollha intraprizi żgħira u medjum). Dawn jiġġeneraw bħalissa sa 12% tal-GDP (dirett u indirett), 6% tal-impjieg (dirett) u 30% ta' kummerċ eksteru. Il-figuri kollha huma mistennija li jiżiedu mad-domanda tat-turizmu li hu mistenni jikber.

Għadd ta' mizuri jipromwovu l-livell tal-Unjoni Ewropeja biex jinkoragixxu turizmu sostenibli. These largely relate to wider environmental and coastal zone management regulation, funding instruments and guidance Dawn huma relatati ma regolament wiesa' ta' mannig taż-żona kostali u ambjentali. L-istrateġija tal-mannig integrali ta' ż-żona Kostali tal-Kommunita Ewropeja (ICZM) u r-rakkomandazzjoni relatata, li jiġbru fihom

mezz li jippromwovi ICZM, li huma partikulari rilevanti għall-attivitajiet turistiċi u destinazzjoni turistika. Stati Membri huma mitluba jżvilluppaw, sar- rebbiegħa 2006, (ICZM) strategiji nazzjonali, li għandhom jinvolvu l-attivitajiet turistiċi.

Relevant links:

- Council Directive 95/57/EC of 23 November 1995 on the collection of statistical information in the field of tourism at: <http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=CELEX:31995L0057:en:HTML>.
- STATE OF THE ENVIRONMENT AND DEVELOPMENT IN THE MEDITERRANEAN – 2009 http://www.planbleu.org/publications/SoED2009_EN.pdf.
- **UNEP/MAP. 2009a.** Sustainable Coastal Tourism. UNEP/MAP 2009.
- A renewed EU Tourism Policy – Towards a stronger partnership for European Tourism. http://ec.europa.eu/enterprise/services/tourism/communications_2006.htm
- Action for More Sustainable European Tourism available at: http://ec.europa.eu/enterprise/services/tourism/tourism_sustainability_group.htm
- Agenda for a More Sustainable and Competitive European Tourism. http://ec.europa.eu/enterprise/services/tourism/communications_2007.htm

Modjuġ 4: Manniġġ tar-risorzi tal-ilma

Waħda mill-aktar liġijiet importanti f'din il-medda hija d-Direttiva Qafas tal-Ilma 2000/60/EC għall-azzjoni tal-Kommunita fil-policy tal-ilma (EEA, Climate Impacts on Water Resources), the role of users and consumers etc Madankollu, hemm qafas legali kbir fuq il-manniġġ tar-risorzi tal-ilma, il-kwalita , l-iprezzar, il-konsegwenzi tal-bidliet tal-klima relatati mar-risorzi tal-ilma, ir-rwol tal-konsumaturi u ta' min juza' l-ilma.

Relevant Links:

- DIRECTIVE 2000/60/EC OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL of 23 October 2000 establishing a framework for Community action in the field of water policy at:

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2000:327:0001:0072:EN:PDF>.

- Climate impacts on water resources at: <http://www.eea.europa.eu/themes/water/water-resources/climate-impacts-on-water-resources>.
- A summary of EU legislation on water protection and management at: http://europa.eu/legislation_summaries/environment/water_protection_management/index_en.htm
- <http://www.eea.europa.eu/themes/water/water-resources/climate-impacts-on-water-resources>
- IPCC Fourth Assessment Report: Climate Change, 2007.
- Blue Plan Notes, Environment and development in the Mediterranean, No 16, July 2010.
- Communication from the Commission to the Council, the European Parliament and the Economic and Social Committee - Pricing policies for enhancing the sustainability of water resources
http://eur-lex.europa.eu/smartapi/cgi/sga_doc?smartapi!celexplus!prod!DocNumber&lg=en&type_doc=COMfinal&an_doc=2000&nu_doc=477

Module 5: Is-sajd/ I-irziezet tal-ħut

L-UE għandha qafas legali sinjur fuq is-sajd , I-akwakultura u I-irziezet tal-ħut . Instrument magġuri hu I-Istrateġija tad-Direttiva Marina (Il-Parlament Ewropew u I-Kunsill Ewropew ta' 17 / 6 / 2008). Skond I-Artiklu 5 tal-Qafas Strateġiku tal-Marina kull Stat Membru għandu b'rispett tar-reġjun tal-marina jew is-subreġjun konċernat jizvilluppa strateġija marina għall-ilmiet tal-marina .

Il-politka tas-sajd kommuni (CFP) timmira li tiggarrantixxi s-sostenibilta tar-risorzi akwatiċi ħajjin . Biex tizgura sajd sostenibli , I-Unjoni Ewropeja għamlet pjani multi-anwali biex iġġeddu u jimmanigjaw I-istocks kif ukoll , il-mizuri speċifiċi (qabdiet totali li huma permessi , il-limitazzjoni ta' I-isforz tas-sajd , il-projpizzjoni ta' ċertu armar tas-sajd, id-daqsijet minimi tal- qbid , eċċ). Finalment , hija addottat regolamenti biex jiproteġġi speċi li mhux imfittxa mis-sajd (mammali marina , għasafar u fkieren), stocks ta' ħut vulnerabli u zgħir u abitats sensitivi . Skond dawn ir-regolamenti " żoni protetti tas-sajd " ifissru erja ta' baħar li hi definita gejoġrafikament fejn kull attività jew inkella ċerti attivitajiet tas-sajd huma projbiti jew restritti temporanjament jew b'mod permanenti sabiex itejjbu I-esplojatazzjoni u I-konservazzjoni tar-risorzi ħajjin akwatiċi jew inkella biex jiproteġġu I-ekosistemi marina .

Relevant Links:

- Directive 2008/56/EC of the European Parliament and of the Council of 17 June 2008 establishing a framework for Community action in the field of marine environmental policy (Marine Strategy Framework Directive), available at:
<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2008:164:0019:0040:EN:PDF>
- COUNCIL REGULATION (EC) No 1967/2006 of 21 December 2006 concerning

management measures for the sustainable exploitation of fishery resources in the Mediterranean Sea, amending Regulation (EEC) No 2847/93 and repealing Regulation (EC) No 1626/94

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2006:409:0011:0085:EN:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2006:409:0011:0085:EN:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2006:409:0011:0085:EN:PDF)

- A summary of EU legislation on Management of fisheries resources and the environment at:

http://europa.eu/legislation_summaries/maritime_affairs_and_fisheries/fisheries_resources_and_environment/index_en.htm

- COMMUNICATION FROM THE COMMISSION TO THE COUNCIL AND THE EUROPEAN PARLIAMENT (A policy to reduce unwanted by-catches and eliminate discards in European fisheries (Brussels, 28.3.2007 COM (2007) 136 final), available at:

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2007:0136:FIN:EN:PDF>

- Communication from the Commission to the Council and European Parliament of 19 September 2002. A strategy for the sustainable development of European aquaculture (COM(2002) 511), available at:

http://europa.eu/legislation_summaries/maritime_affairs_and_fisheries/fisheries_resources_and_environment/l66015_en.htm

- Commission Communication of 22 May 2006 "Halting the loss of biodiversity by 2010 - and beyond - Sustaining ecosystem services for human well-being" (COM(2006) 216), available at:

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2006:0216:FIN:EN:PDF>

Modjuġ 6: Il-kwalita tal- ilma kostali

FI-Unjoni Ewropeja l-kwalita tal-ilma kostali hija definita u protetta sa mis-sena 1976 bid-Direttiva tal- Ilma tal- Għawm 76/160/EEC, li ssettjaw il-parametri fiżiċi, kemikali u mikrobijoloġiċi bit-twettiq ta' moniteragġ regolari matul l-istaġun tal-għawm. Id-Direttiva tal-UE tas-sena 1976 waslet mid-Direttiva tal-Ilma tal-Għawm 2006/7/EC. Din id-direttiva timxi minn moniteragġ sempliċi tal-kwalita tal-ilma sal-manigġ tal-kwalita tal-ilma li jiġbor fih il-moniteragġ u l-manigġ ta-Cyanobakterja. Barra minn dawn id-Direttivi, kwalita tajba tal-ilma kostali tinkoraġġixxi minn premjijiet bħal Bandiera Blu , il-Kwalita tal-Kosta w oħrajna.

Relevant Links:

- DIRECTIVE 2006/7/EC OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL of 15 February 2006 concerning the management of bathing water quality and repealing Directive 76/160/EEC available at: <http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2006:064:0037:0051:EN:PDF>
- A summary of EU legislation on water protection and management available at: http://europa.eu/legislation_summaries/environment/water_protection_management/index_en.htm
- Blue Flag, <http://www.blueflag.org/>
- QualityCoast, <http://www.qualitycoast.info/>

Modjuġ 7:

Maniġġ tal-ekosistemi (ekosistemi tal-art u tal-kosta)

B'zjieda urbana u t-ferrix tal-infrastrutturi umani, l-esplottazzjoni żejda tar-riżorzi naturali, tniġġiz f' kull forma, l-introduzzjoni tal-ispeċi eżotiċi fis-sistemi taġħna - dawn il-fatturi huma kollha ta' ħsara għall-bijodiversità. Bħala riżultat, 42% tal-mammali, 15% tal-għasafar u 52% tal-ħut tal-ilma ħelu fl-Ewropa huma taħt theddida. Id-Direttiva 92/43/EEC fuq il-konservazzjoni tal-abitats naturali u l-fawna u flora selvaġġa rigward il-Konvenzjonijiet tad-Diversità Bijoloġika, fuq l-ispeċi tal-passa, fuq il-protezzjoni tal-*Posedonia Oceanica* (Konvenzjoni ta' Barcellona) u direttivi oħrajn ma Konvenzjonijiet li jorbtu xibka wiesa' ta' siti protetti (Natura 2000 xirka), toħloq ix-xibka protettiva tal-instrumenti legali u għodda kontra d-degradazzjoni ta' ekosistemi ewropeja. Il-protezzjoni tal-bijodiversità hija waħda mill-għanijiet ewlenin tal- politika tal-izvillupp UE.

Relevant Links:

- Council Directive 92/43/EEC of 21 May 1992 on the conservation of natural habitats and of wild fauna and flora, available at: <http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=CELEX:31992L0043:EN:html>
- Council Decision 82/72/EEC of 3 December 1981 concerning the conclusion of the Convention on the conservation of European wildlife and natural habitats (Bern Convention), available at: http://europa.eu/legislation_summaries/environment/nature_and_biodiversity/l28050_en.htm
- 93/626/EEC: Council Decision of 25 October 1993 concerning the conclusion of the Convention on Biological Diversity, available at: http://europa.eu/legislation_summaries/environment/nature_and_biodiversity/l28102_en.htm
- 82/461/EEC: Council Decision of 24 June 1982 on the conclusion of the Convention on the conservation of migratory species of wild animals, available at: http://europa.eu/legislation_summaries/environment/nature_and_biodiversity/l28051_en.htm
- Barcelona Convention, http://www.unep.ch/regionalseas/regions/med/t_barcel.htm

Modjuġ 8: Maniġġ tal-iskart / reċiklaċċ / kompost

Kull sena, xi 2 biljun tonnellati ta' skart – inkluz skart perikoluż hu produċut fl-istati membri u l-figuri qegħdin jizjed . Direttiva 2008/98/EC fuq l-iskart , l-istrategija fuq il-prevenzjoni u reċiklaċċ tal-iskart (2005), li fasslu linji ta' gwida għall-azzjoni tal-Unjoni Ewropeja UE u tiddeskrivi toroq fejn il-maniġġ tal-iskart jista' jitjieb , il-maniġġ tal- bio-skart fl-UE, inċenatur u t-trasport bil-baħar tal-iskart u zgur il-maniġġ ta' materjal perikoluż w oħrajn, jistabilixxi qafas legali għall-trattament tal-iskart fil-Kommunita. L-għan hu biex jiproteġġi l-ambjent u s-saħħa umana permezz ta' prevenzjoni tal-effetti ta' ħsara tal-ġenerazzjoni tal-iskart.

Relevant Links:

- Directive 2008/98/EC of 19 November 2008 on waste and repealing certain Directives. <http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2008:312:0003:0030:EN:PDF>
- A summary of EU legislation on waste and repealing certain Directives available at: http://europa.eu/legislation_summaries/environment/waste_management/index_en.htm

Modjuġ 9: Tniġġiz tal-arja

Direttiva 2008/50/EC ta' 21/5/ 2008 fuq il-kwalita ambjentali tal-arja u arja nadifa għal Ewropa hija waħda mill-ghodda legali magġuri tal-UE għall-manigġ tal-kwalita tal-arja. Bħala suppliment għad-Direttiva tas-sena 2005 fuq il-Kummisjoni li giet varat Strategija Tematika għal Tniġġiz tal-Arja, li ffixsat għanijiet fuq medda fit-tul (għal 2020):

- 47% tnaqqis fit-telf tal-aspettativa tal-ħajja bħala riżultat għal espozizzjoni ta' materjal partikulat ;
- 10 % tnaqqis f' imwiet akut minn espozizzjoni għal ozone ;
- tnaqqis fi zjedda ta' depozitu aciduz minn 74% u 39% fil-foresti u f' medded ta' ilma ħelu rispettivament.
- 43% tnaqqis fiż-żoni jew ekosistemi esposti għal ewtrofikazzjoni .

Biex jinkisbu dawn l-għanijiet , emmissjonijiet ta' SO₂ huma bżonnjuzi biex inaqqas minn 82%, NO_x emmissjonijiet b' 60%, “ volatile organic compounds *” (VOCs) b' xi 51%, ammonja b' xi 27%, u “ primary PM_{2.5} “ (particles emitted directly into the air) b' xi 59% meta mqabbla mas-sena 2000.

Il-ligi Ewropeja tat-Tniġġiz tal-Arja hija vasta : livelli nazzjonali ta' emmissjonijiet għal ċertu tniġġiz atmosferiċi , Konvenzjoni fuq medda fit-tul tat-tniġġiz tal-arja barra l-limiti , Protokoll fuq metalli tqal, il-konvenzjoni ta' Stokholma fuq tniġġiz organiċi persistenti (POPs), il-livelli għal vetturi tal-art bil-mutur , industria w oħrajn jiformaw xibka legali ewropeja għal titjeb u l-protezzjoni tal-kwalita tal-arja.

Relevant Links:

- Directive 2008/50/EC of 21 May 2008 on ambient air quality and cleaner air for Europe <http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2008:152:0001:0044:EN:PDF>

- A summary of EU legislation on ambient air quality and cleaner air for Europe available at:
http://europa.eu/legislation_summaries/environment/air_pollution/index_en.htm

Modjuġ 10: Uzi tal-art / ppjannar urban / żvillupp kostali qawwi

Il-protokol fuq il-Mannigġ Integrali taż-Żona Kostali (2008) , huwa għodda importanti għal promozzjoni ta' mannigġ sostenibbli tal-uzi tal-art fost il-pajjiżi firmatarji, li oltre minn hekk ikun kontrollat minn regolamenti nazzjonali. Il-protokol ihegġeġ il-firmatarji biex isawwru u jżvilluppaw strateġiji kostali, imma wkoll strateġiji tal-uzu tal-art, pjanijiet u programm li jkopri żvillupp urban w attivitajiet soċjoekonomiċi, kif ukoll tant policies settorali rilevanti oħra. Il-protokol jippromwovi "... żvillupp sostenibbli taż-żoni kostali, li jieħu att ta' speċifiċi tal-ekosistemi kostali, sabiex ikunu preservati l-abitati naturali kostali, ir-risorzi naturali u l-ekosistemi , l-landskejps". Hemm ħafna policies u regolamenti / suġġerimenti / rakkomandazzjonijiet fuq l-ippjanar urban u fuq il-problemi tal- iżvillupp sfieq kostali.

Relevant Links:

- ICZM Protocol was signed on 20-21 January 2008 in Madrid, <http://www.pap-thecoastcentre.org/razno/PROTOCOL%20ENG%20IN%20FINAL%20FORMAT.pdf>
- **UNEP/MAP, 2009a.** Sustainable Coastal Tourism. UNEP/MAP 2009.
- **UNEP/MAP, 2009b.** Plan Bleu: State of the Environment and Development in the Mediterranean

Modjuġ 11: Lendskejġ u tmexxija tal-marinskejġ

Skond il-Konvenzjoni tal-Lendskejġ Ewropej (Kunsill tal-Ewropa, 2000), Artiklu 1: "*Lendskejġ tffisser erja , kif perċevit minn nies , liema artiklu hu r-riżultat tal-azzjoni u l-interazzjoni tal-fatturi naturali u / jew umana... Tmexxija ta' lendskejġ tffisser azzjoni, minn perspettiva ta' żvilupp sostenibbli, biex tizgura żamma tal-lendskejġ li jgwidu u jkollu bidliet f' armonija li jgħibu bidla fil-proċessi soċjali , ekonomiċi u ambjentali ."*

Il-Konvenzjoni tal-Lendskejġ Ewropew (Council of Europe, 2000) tapplika għat-territorju kollu tal-partijiet u tkopri l-erjas naturali, rurali , urbana u erjas peri-urbana. Tinkludi l-art, l-ilma fuq l-art u l-erjas marina. Tikkonċerna l-lendskejġs li jistgħu jitqiesu illi għandhom ikunu ikkunsidrati bħala ewlenin kif ukoll ta' kuljum jew lendskejġs degradati .

Relative Links:

- European Landscape Convention (Council of Europe, 2000) available at: <http://conventions.coe.int/Treaty/Commun/QueVoulezVous.asp?NT=176&CM=8&CL=ENG>

Modjuġ 12: Tmexxija morfoloġika tal-kosta (kontroll tal-erosjoni)

Ir-Rakmandazzjoni tal-Unjoni Ewropeja fuq il-Mannigġ Integrati taz-Żona Kostali (2002/413/EC) jemfasizzaw “(L148/24) *The 1999 assessment report of the European Environment agency indicates a continuing degradation of conditions in the coastal zones of Europe as regards both the coasts themselves and the quality of coastal water*”, jaċċettaw li “*Community coastal zones are further threatened by the effects of climate change, in particular rising sea levels, changes in storm frequency and strength and increased coastal erosion and flooding*”. Ir-rakmandazzjoni hija l-għodda ċentrali ffissata mill-UE li tista’ tkun applikata għall-erosjoni , kontroll / mannigġ.

Ourcoast portal <http://ec.europa.eu/ourcoast/> hija il-portal tal-UE għal ICZM, l- ICZM Data Base estensiv jinkludi portal b’ħafna kazijiet , fejn il-prinċipji u l-għodda tal-ICZM ikunu applikati. Ħafna studji ta’ kazijiet jirreferu għall-kontroll tal-erosjoni u kull kaz jinkludi qafas legali involut f’kull pajjiz.

Relative Links:

- RECOMMENDATION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL of 30 May 2002 concerning the implementation of Integrated Coastal Zone Management in Europe (2002/413/EC) <http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2002:148:0024:0027:EN:PDF>
- Ourcoast portal <http://ec.europa.eu/ourcoast/>

Modjuġ 13: Issues ta' storbu tal-Kommunita (tniġġiz tal-ħoss eċ)

Bħala parti minn sforz biex tindirizza t-tniġġiz tal-ħoss , l-Unjoni Ewropeja fasslet approċċo komuni biex jevitaw jew inaqqsu l-effetti danużi fuq bazi ta' prijorita biex jesponu l-ħoss ambjentali. Dan l-approċċo hu bbażat fuq metodi komuni biex jitraċċjaw il-ħoss u jipprovdu informazzjoni lill-pubbliku għal tnettig ta' pjani t'azzjoni fuq livel lokali . L-instrument maġġur legali tal-UE għal tniġġiz tal-ħoss huwa d-Direttiva 2002/49/EC li jassessja u jimmaniġja l-ħoss ambjentali. Din id-Direttiva hija immirrata għall-kontroll tal-ħoss kif perċevut minn nies fl-erjas mibnija , fi spazji pubbliċi jew f' zoni kwieti fil-kampanja miftuħa , hdejn skejjel , sptarijiet u binjiet sensitivi għall-ħoss.

Relative Links:

- A summary of EU legislation on noise pollution at: http://europa.eu/legislation_summaries/environment/noise_pollution/index_en.htm

Modjuġ 14: Issues li jdejjqu fil-kommunita (tniġġiz tad-dawl eċ)

L-unjoni Ewropeja għandha qafas legali mferrex fuq l-issues li jdejjqu fil-kommunita , barra t-tniġġiz tal-ħoss.

Relative Links:

- <http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2003:042:0038:0044:EN:PDF>

Skond l-Istrategija għall-iżvillupp tal-wirt kulturali Ewro-mediterran: prijoritajiet minn orjentazzjoni strateġika minn pajjizi Mediterranja (2007–2013) li jinkludu wkoll :

Żjieda ta' għarfien tal-wirt kulturali w edukazzjoni . Il-valur tal-wirt kulturali għandu jinżamm relatat viċin l-interessi tal-popolazzjoni lokali u dipendenti fuq l-applikazzjoni attiva tas-soċjeta ċivili u komunitajiet lokali . Dawn imisshom juru l-interess tagħhom minn żjieda tal-wirt kulturali tagħhom. Dan ifisser li s-sapport għandu jkun provdut lill-iskejjel , universitajiet u fl-edukazzjoni vokazzjonali. Sapport biex irawwam għarfien tal-administraturi ċentrali u lokali huwa bżonnjuż biex jintegra wirt kulturali fis-sistema edukattiva. Dan l-isforz għandu jkun indirizzat lejn poplu żagħżuġ u lil pubbliku b' mod ġenerali.

Wirt kulturali bħala mezz ta' żvillupp lokali. Bħala fattur ta' żvillupp uman , il-wirt kulturali jipprovdi mutur biex jiġġenera opportunitajiet ġodda għall – attivitajiet krejattivi , manniġġ tas-siti, turizmu , eċ. u għall-sinergiji bejn l-attivitajiet .

Governanza tajba fil-qasam tal-wirt kulturali . Il-wirt kulturali huwa il-“ ġid tal-pubbliku”, il-maniġġ tiegħu u l-approprijazzjoni minn n-nies jeħtieġ qafas professjonali u legali , amministrativ , rigoruz u li jkun f' armonija fuq livel ta' reġjun sabiex id-djalogu interkulturali jkun ukoll issapportjat.

Relative Links:

- Strategy for the development of Euro-Mediterranean cultural heritage: priorities from Mediterranean countries (2007–2013)
<http://www.euromedheritage.net/euroshared/doc/Culture%20strategy%202007%20-%202013.pdf>

Modjuġ 16:

Ir-riskju tal-gharghar - il-maltemp – gharghar u kundizzjonijiet ekstrema ta' maniġġ

Id-Direttiva Ewropeja 2007/60/EC (23 t' Ottubru 2007) fuq l-assessjar u l-manigiġ ta' riskju ta' Gharghar hija l-ghodda maġġura tal-UE: “ *Id-Direttiva timmira li tistabilixxi qafas komuni għal assessjar u t-tnaqqis ta' riskju li l-gharghar joħloq fl-Unjoni Ewropeja lis-saħħa , l-ambjent , il-propjeta u l-attivitá ekonomika. Id-Direttiva jkopri kull tip ta' gharghar, kemm qrib ix-xmajjar / widien u ż-żoni kostali. There are also other risks, such as urban floods and sewer floods, which must also be taken into account Hemm riskji oħrajn bħal gharghar urban u tfawwir tat-tappieri tad-drenagg*”.

Skond id-Direttiva “*flood means the temporary covering by water of land not normally covered by water gharghar ifisser meta l-art titgħata bl-ilma li normalment ma tkunx mogħtija. Dan jinkludi gharghar minn xmajjar , kurrenti tal-korsa tal-ilma efemerali mediterranean, u gharghar mill-baħar fiż-żoni kostali, u li jista' jeskludi gharghar minn sistemi tad-drenagg*”.

“*ir-riskju tal-gharghar ifisser il-kumbinazzjoni tal-probabilitá tal-att tal-gharghar u l-konsegwenzi ta' potenzjal adversarju għas-saħħa tal-bniedem , il-wirt kulturali ,l-ambjent u l-attvita ekonomika assocjata mal-gharghar*”.

Relative Links:

- Directive 2007/60/EC of 23 Oct 2007 on the assessment and management of flood risks available at:
<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2007:288:0027:0034:EN:PDF>
- A summary of EU legislation on the assessment and management of flood risks available at:
http://europa.eu/legislation_summaries/environment/civil_protection/l28174_en.htm

Bħalma mistqarr fil-link relevanti tal-portal tal-UE fuq in-nixfiet (relative links, 2): *Il-kummissjoni tipprovdli linji ta' gwidi biex tindirizza n-nixfa sporadika u medja – jew fuq medda fit-tul ta' nuqqas tal-ilma. Il-linji ta' gwida jieħdu in konsiderazzjoni l-ipprezzar tal-ilma , l-allokkazzjoni tal-ilma, il-prevenzjoni tan-nixfa u r-rispons rapidu f'avveniment ta' n-nixfa , kif ukoll l-informazzjoni ta' kwalita għolja u s-soluzzjonijiet teknoloġiġi li jħarsu in-nuqqas tal-ilma u n-nixfa.*

Il-linji ta' gwida speċifiċi huma mfasla biex itejjbu l-mannigġ tar-riskju tan-nixfa .Il-Kummissjoni jirrikmanda b'mod partikulari li l-Istati Membri jizvilluppaw pjani ta' mannigġ fuq ir-riskju tan-nixfa kif indikat fil-Qafas tad-Direttiva tal-Ilma, sas-sena 2009, li hu bbażat fuq tibdil ta' prattiċi tajbin bejn il-pajjizi u fuq metodoloġiji żvilluppanti fil-livel tal-UE. . Il-Kummissjoni tried ukoll twaqqaf osservatorju u sistema ta' avviz kmieni fuq in-nixfiet , li jkollhom prototip u jwettqu proċeduri li jkunu addottati sas-sena 2012. . Hi wkoll tirrikmanda l-użu mill-aqwa tal-Fond Solidarju tal-UE u l-Mekkanizmu Ewropew għall-Protezzjoni Ċivili, sabiex il-Membri Stati li jintlaqtu iebes minn n-nixfa jirċievu l-għajjnuna f'waqta mingħajr dewmien.

Skond il-kommunikazzjoni relevanti mill-Kummissjoni lil Parlament Ewropew u l-Kunsill, jindirizza l-isfida tan-nuqqas tal-ilma u n-nixfa fl-Unjoni Ewropeja , liema għan hu biex ikattar l-emergenza tal-kultura tal-ifrankar tal-ilma fl-Ewropa billi jizvilluppaw kultura effiċjenti u ta' ffrankar responsabli tal-ilma li jeħtieġ għarfien attiv fejn l-atturi kollha fis-settur tal-ilma huma meħtieġa biex ikunu involuti. Informazzjoni , edukazzjoni u taħriġ huma erjas ta' prijorita għall-azzjoni.

Inkuraġġament ieħor ta' żvillupp ta' programmi edukattivi , servizzi tal-pariri , tibdiliet ta' l-aqwa prattiċi u kampanji kbar milquta ta' komunikazzjoni ffokati fuq ixjus ta' kwantita tal-ilma.

(Bħala eżempju fis-sajf 2006, Franza varat kampanja nazzjonali bit-titlu “ kull wiehed jieħu ilma bizzejjed ?” Din il-kampanja ibbazat fuq it-televisin u fuq spots fir-radju sforzi individwali biex isalvaw l-ilma. Il-pubbliku ikkunsidra l-messaġġi li kienu konfinċenti , 88% qallu li kienu jagħmlu sforzi biex isalvaw l-ilma).

Relative Links:

- COMMUNICATION FROM THE COMMISSION TO THE EUROPEAN PARLIAMENT AND THE COUNCIL, addressing the challenge of water scarcity and droughts in the European Union available at:
<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2007:0414:FIN:EN:PDF>
- A summary of EU legislation on the assessment and management of flood risks available at:
http://europa.eu/legislation_summaries/environment/water_protection_management/128196_en.htm
- <http://water.europa.eu/>
- <http://www.eea.europa.eu/themes/water/dc>

Modjuġ 18: Desertifikazzjoni

Il-qafas tal-UE għal dan il-modjuġ hu inkluz fil-qafas legali tal-UE fuq bidliet klimatiċi. Id-Desertifikazzjoni taffetwa l-aktar il-partijiet fin-nofs in-nhar tal-UE. Hafna mill- għodda legali tal-UE (Directives, Communications etc) jistgħu jintuzaw biex jiġġieldu d-desertifikazzjoni. E.z. Communication COM(2008)645 “Jindirizzaw l-isfidi tad-deforestazzjoni u d-degradazzjoni tal-foresta biex jiffaċċjaw il-bidla tal-klima u tat-telf tal-bijodiversita ”

Relevant links:

- A synopsis of EU legislation to “Tackle climate changes”:
http://europa.eu/legislation_summaries/environment/tackling_climate_change/index_en.htm

Modjuġ 19: Użu tal-enerġija, konsum u manniġġ

It-Trattat ta’ Lisbona jpoġġi l-enerġija fil-qalba tal-attività Ewropeja. Hu jagħti b’ mod effettiv bazi legali għida li kien nieqes fit-trattati ta’ qabel (Article 194 of the Treaty on the Functioning of the European Union (TFEU)).

L-għanijiet ta’ dan il-policy huma msaħħa b’ għodda li huma orjentati għas-suq (il-biċċa l-kbira tat- taxxi, sussidji u l-iskema kummerċjali tal-emissjonijiet tal-CO2), billi jizvilluppaw teknoloġiji tal-enerġija (speċjalment teknoloġiji għall-effiċjenza tal-enerġija u enerġija b’karbon baxx jew li tiġġedded) u bi strumenti finanzjarji tal-Kommunita. Aktar minn hekk , f’ Diċembru 2008 l-UE addottat lista ta’ mizuri bl-għan li jnaqqas il-kontribuzzjoni tal-UE lejn is-sħana globali u l-provista ta’ enerġija garantita.

Determinata biex tiġġieled kontra l-bidla tal-klima , l-UE hija kommessa biex tnaqqas l-emissjonijiet tagħha b' 20 % sas-sena 2020. Hija wkoll titlob għall-konkluzjoni ta' ftehim internazzjonali li jobliga pajjizi li qegħdin jizvilluppaw li jnaqqsu l-emissjonijiet tal-gas serra bi 30% sas-sena 2020. Fil-qafas ta' dan il-ftehim, l-UE tkun tista' tagħmel lilha miri ġodda li jnaqqsu l-emissjonijiet tagħha bi 30% meta mqabbla mal-livell tas-sena 1990. Dawn l-għanijiet huma fil-qalba tal-istrateġija tal-UE li jlimita l-bidla tal-klima.

Tnaqqas il-konsum tal-enerġija b'20% sas- sena 2020 hu l-għan li l-UE kien waqqaf għalih Pjan t'Azzjoni għall-Effiċjenza tal-Enerġija (2007-2012). Biex iżied l-użu ta' sorzi ta' enerġija li tiġġedded , fir-“ Roadmap” ta' Enerġiji li Jiġġeddu , l-UE poġġiet lilha l-għan biex iżzied il-proporzjon ta' enerġiji li jiġġeddu f' tahlita t' enerġija b' 20% sas-sena 2020 .

Il-Kummissjoni Ewropeja (bil- “Strategic Energy Technology” (SET) -Pjan, COM(2009)519) jipproponi biex jizvilluppaw teknoloġiji ta' enerġija nadifa u biex jaġġixxi f' niveaus ta' sorzi ta' enerġija li tiġġedded.

Relative Links:

- Directive 2003/87/EC of 13 October 2003 establishing a scheme for greenhouse gas emission allowance trading within the Community and amending Council Directive 96/61/EC available at:
<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2003:275:0032:0046:EN:PDF>
- A summary of EU legislation establishing a scheme for greenhouse gas emission allowance trading within the Community and amending Council Directive 96/61/EC available at:
http://europa.eu/legislation_summaries/energy/european_energy_policy/l28012_en.htm

Modjuġ 20: Binjiet Fodor

Skond id-Direttiva 2002/91/EC fuq l-użu tal-enerġija tal-bini, l-Istati Membri għandhom jiehdu l-mizuri meħtieġa biex jizguraw li l-binjiet għodda jilhqqu l-livelli minimi tal-enerġija kif mitlub u riferut fl-Artiklu 4.

Għal bini għdid b'erja totali li tintuża b' aktar minn 1000 m², l-Istati Membri għandhom jizguraw illi l-flessibiltà teknika, ambjentali u ekonomika tas-sistemi alternativi huma ikkunsidrati u jittiehdu fl-att qabel tibda l-konstruzzjoni tal-bini . Bħala sistemi alternativi jista' jirreferi għal:

- Provista ta' sistemi ta' enerġija deċentralizzata bbażata fuq enerġija li tiġġedded,
- “Combined heat and power” (CHP)
- “District or block heating or cooling, if available”
- Pompi tas-shana taht ċerti kundizzjonijiet

Imma hemm kawtela fid-direttiva għall-binjiet ezistenti u jinstabu ċertifikati fuq enerġija effiċjenti. Skond l-artiklu 3, l-Istati Membri għandhom japplikaw għal metodoloġija , fil-livell nazzjonali u tal-kalkulazzjoni tal-imġieba tal-enerġija tal-bini fuq il-bażi ta' qafas ġenerali ta' hidma. Din il-metodoloġija għandha tkun issettjata fil-livell nazzjonali u reġjonali. L-imġieba tal-enerġija tal-bini għandha tkun espressa f'manjiera trasparenti u jista' jinkludi l-indikatur tal-emissjoni tas-CO2.

Relative Links:

- Directive 2002/91/EC of 16 December 2002 on the energy performance of buildings available at: <http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2003:001:0065:0065:EN:PDF>
- A summary of EU legislation on the energy performance of buildings available at: http://europa.eu/legislation_summaries/other/l27042_en.htm
- Leaflet of EU directive on energy performance of buildings published by European Commission, Directorate-General for Energy and Transport, available at:
- http://ec.europa.eu/energy/demand/legislation/doc/leaflet_better_buildings_en.pdf



www.litusgo.eu

2012

ISBN set 978-9963-720-43-9

ISBN 978-9963-720-45-0